

# Manuel des utilisateurs extraNat Officiels Espace personnel

---

*A l'attention des Officiels pour leur accès « espace perso »*



**Informations**

- Informations administratives
- Titres et recyclage
- historique liste
- Suivi des compétitions

**Extraction**

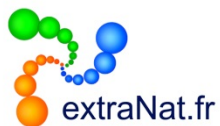
- Generer son attestation

**Activités Internationales**

- Déclarer sa participation aux Evénements internationaux

## Gestion du document

N° de version du document	Date	N° de version de l'application	Remarques
Version 1.0	26/02/2014	Version 1	Document de base



## Contenu

Accès à l'application .....	3
Inscription.....	4
Mot de passe perdu .....	6
Espace personnel .....	7
Informations administratives .....	8
Titres et recyclage .....	9
Historique Liste.....	9
Suivi des compétitions .....	9
Extraction : générer son attestation .....	10
Activités internationales : déclarer sa participation aux évènements internationaux.....	10

## Accès à l'application

Chaque Officiel peut accéder à l'application en se rendant à l'adresse : <https://www.extranat.fr/accueil.html>. Vous choisissez « Accès Officiels »



The screenshot shows the homepage of the extraNat.fr application. At the top, there are several navigation icons: the extraNat.fr logo, the Fédération Française de Natation logo, a globe, a swimmer, a water polo player, a diver, and a swimmer in a pool. Below these icons, a text box contains the following information:

Bienvenue, vous êtes sur la page d'accueil du site sécurisé d'extraNat.fr de la Fédération Française de Natation. Cette application internet permet :

- Aux structures fédérales d'assurer la gestion administrative de ses licenciés
- Aux arbitres de Water-Polo de gérer ses actions au sein de l'activité
- Aux athlètes de haut niveau inscrits sur les listes ministérielles de gérer leur espace personnel

At the bottom of the text box, there are three buttons with key icons: "Accès Structures" (blue), "Accès Officiels" (red), and "Accès Athlètes" (blue).



 **Fédération Française de Natation**  
14, rue Scandicci - 93508 PANTIN CEDEX  
Tél. : 01 41 83 87 70 - Fax : 01 41 83 87 69 - Mail : [ffn@ffnatation.fr](mailto:ffn@ffnatation.fr) 



**Tous les anciens mots de passe ont été supprimés et ne sont plus opérationnels. Par conséquent, lors de votre 1<sup>ère</sup> connexion, vous devrez obligatoirement vous inscrire afin d'activer votre espace personnel et obtenir votre mot de passe.**

Sur la page suivante, vous trouverez un lien vous permettant de vous inscrire et ainsi créer votre accès « espace personnel extraNat ».

Mail

Mot de passe

Mot de passe perdu ou vous ne disposez pas encore de votre accès à votre espace officiel, procédez à votre inscription en cliquant sur ce lien: [Inscription](#)

**NB: Les anciens accès ne sont plus opérationnels, veuillez procéder à votre inscription.**

## Inscription

En cliquant sur le lien « Inscription », vous accédez à une page où vous devrez compléter diverses informations :

**INSCRIPTION À L'ESPACE OFFICIEL** Connexion

Information

- Vous devez disposer d'une licence sur la saison en cours pour procéder à votre inscription.
- Le courriel, renseigné ci-dessous vous servira de login pour accéder à votre espace officiel. Il mettra également à jour celui d'extranat.

★ IUF

★ Nom

★ Prénom

★ Date de naissance

★ N° de club

★ Courriel (login)

★ Captcha

Déplacez le symbole **musique** dans le cercle.

- Votre IUF : c'est votre Identifiant Unique Fédéral, vous pouvez le retrouver sur votre Licence ou sur le site FFN, dans la partie « Les Licences/extranat.fr » : <http://ffnatation.fr/webffn/licences.php?idact=>  
Vous saisissez alors votre NOM et votre Prénom et vous lancez la recherche.



vous êtes 162 connectés

La Fédération Natation Eau Libre Water-Polo Nat Synchro Plongeon Maîtres

Recherche licence FFN

**IMPORTANT :** Cette fonction de recherche des licenciés vous est proposée **UNIQUEMENT** à titre informatif. A noter que pour toutes les recherches ces dernières ne portent que sur la dernière licence connue. En cas de réclamation ou de doute, veuillez vous adresser auprès de votre club.

Recherche

Nom Prénom ou IUF \* :

(\* Identifiant Unique Fédéral (2<sup>e</sup> partie du numéro de licence)

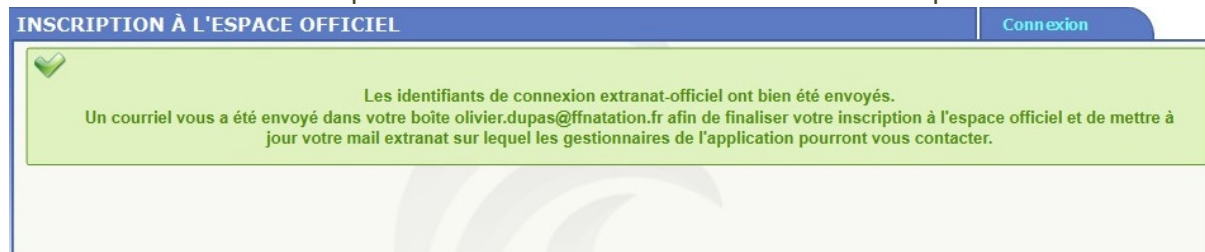
Résultat de votre recherche (en grisé les licences des saisons précédentes)

Nom Prénom (naissance nationalité)	Club	Typ.	N° licence	Sta.	Obligation Homologation	
					Dernière saison	
DUPAS Olivier (1961) FRA	ENTENTE SPORTIVE ALBIGNY NATAT	T	060180002 273631	FFN	01/10/2013	09/10/2013


Votre IUF correspond à la 2<sup>ème</sup> partie du numéro de licence

- Votre NOM
- Votre Prénom
- Votre date de naissance : vous devez respecter le format jj/mm/aaaa
- Votre numéro de club : il correspond à la 1<sup>ère</sup> partie du numéro de licence, vous le retrouvez de la même façon que pour votre IUF
- Votre courriel : votre adresse mail doit être valide, c'est elle qui vous servira de login pour accéder à votre espace personnel extraNat. C'est également à cette adresse que vous sera envoyé le mot de passe vous permettant de vous identifier
- Captcha : vous devez déplacer le symbole dans la zone comme demandé. Cette étape est nécessaire pour vérifier que ce n'est pas une inscription « fictive » réalisée par un robot

Une fois que vous avez complété les diverses informations, vous validez votre inscription et vous arrivez sur un écran qui vous confirme la validation de votre inscription.



INSCRIPTION À L'ESPACE OFFICIEL Connexion



Les identifiants de connexion extranat-officiel ont bien été envoyés.  
Un courriel vous a été envoyé dans votre boîte olivier.dupas@ffnatation.fr afin de finaliser votre inscription à l'espace officiel et de mettre à jour votre mail extranat sur lequel les gestionnaires de l'application pourront vous contacter.

Un courriel, généré automatiquement par extraNat.fr, sera envoyé sur votre boîte mail. Il vous indiquera :

- Votre login : celui-ci correspond au courriel que vous avez renseigné lors de votre inscription
- Votre mot de passe : il a été généré automatiquement par l'application, il comprend des lettres et des chiffres, ce mot de passe n'est pas personnalisable



Le mot de passe est constitué de chiffres et de lettres, il faut bien respecter l'écriture en majuscules et minuscules, et ne pas confondre par exemple I (i en majuscule) et l (L en minuscule) ou O (o en majuscule) et 0 (chiffre 0)

- Dans le mail, **un lien vous permettra de valider définitivement votre inscription.**



En validant votre inscription, vous confirmez ainsi votre courriel et celui-ci sera mis à jour sur votre fiche licence.

## Mot de passe perdu

En cas de perte de votre mot de passe, il vous faudra refaire votre inscription pour générer un nouveau mot de passe.

Là encore, **vous devez penser à valider votre nouvelle inscription en cliquant sur le lien contenu dans le mail de validation.**

## Espace personnel

Chaque Officiel peut accéder à son espace personnel en se rendant à l'adresse : <https://www.extranat.fr/accueil.html>. Vous choisissez « Accès Officiels »

Vous saisissez votre login (qui correspond à votre courriel) et votre mot de passe.



Mail

Mot de passe

Mot de passe perdu où vous ne disposez pas encore de votre accès à votre espace officiel, procédez à votre inscription en cliquant sur ce lien: [Inscription](#)

## Informations administratives

DUPAS Olivier

**INFORMATIONS ADMINISTRATIVES** menu principal

---


**Informations extraNat**

IUF:  Nom:  Prénom:   
 Genre:  d.naissance:  Nationalité:   
 Connexion:   
 Club:  Département:

---

**Informations personnelles**

★ Pays:   
 ★ Ville:  ★ code postal:   
 ★ Adresse:   
 Adresse2:   
 tel:  tel.2:  tel.3:   
 ★ Mail:  ?  
 Photo:  ?



---

**Equipements**

Taille (cm):   
 Taille T-shirt: -- taille ▾  
 Taille chemise: -- taille ▾  
 Pointure:   
 Taille pantalon:

Commentaires sur l'équipement:

[Haut de page](#)

Vous retrouvez diverses informations :

- Les informations extraNat : elles sont issues de votre licence et vous ne pouvez pas les modifier directement. En cas d'erreur sur une de ces infos, il faudra que votre club la signale auprès du service Licences de la FFN via l'application extraNat.fr
- Les informations personnelles : elles sont issues des renseignements indiqués par votre club lors de l'enregistrement de votre licence. Vous pouvez les modifier vous-mêmes lorsque vous êtes connectés, elles seront par la même modifiées sur votre fiche licence. Vous pouvez également charger une photo en respectant les caractéristiques indiquées (survolez le ? afin de connaître les modalités)



Le courriel indiqué sur votre fiche vous servira de login. Si vous deviez changer de courriel, il faudrait vous identifier avec votre courriel actif, puis modifier votre courriel et ensuite enregistrer. Une fois les modifications enregistrées, lors de la connexion suivante vous devrez utiliser votre nouveau courriel-login renseigné en gardant le même mot de passe



- Equipements : vous pouvez renseigner ici vos tailles pour les équipements (taille, pointure, tailles tee-shirt, chemise, pantalon). Ces renseignements pourront servir dans le cadre des dotations éventuelles d'équipements sur certaines compétitions

## Titres et recyclage

DUPAS Olivier

**TITRES** menu principal

**Légende**

- Survolez les titres référents pour voir s'il existe des recyclages à venir.
- Le titre est valide (vous pouvez utiliser ce titre en compétition)

**Recyclage à venir**

Structure	date - heure	Ville	Adresse
CENTRE	15/03/14 - 08h30	OLIVET	Maison Départementale des Sports

nat

✓ Officiel A obtenu le 14/03/2010 valide du 16/09/2012 au 15/09/2014

Vous trouverez :

- l'ensemble des Titres dont vous êtes titulaires sur les différentes disciplines
- les dates d'obtention pour chacun des Titres
- les dates de validité pour chacun des Titres
- en survolant le Titre avec la souris, une fenêtre indique le ou les recyclages à venir pour le Titre considéré

## Historique Liste

CADON Denis

**LISTE** menu principal

**Listes**

Liste	Discipline	Fonction	
FFN NC 11 (liste FFN) valide du 01/01/2014 au 31/12/2015	natation course		Inscrit le 09/02/14
FINA SW 16 Referee (liste international) valide du 01/01/2011 au 31/12/2014	natation course		Inscrit le 09/02/14

Vous trouverez l'ensemble des Listes (FFN, LEN, FINA) sur lesquelles vous êtes inscrit dans chacune des disciplines.

## Suivi des compétitions

Vous trouverez l'ensemble des compétitions sur lesquelles vous avez pris part aux travaux du Jury. Vous pourrez appliquer un filtre par saison, par discipline et par niveau. Cette fonctionnalité est en cours de développement.

## Extraction : générer son attestation

Vous pouvez générer une attestation en tant qu'Officiel de la Fédération Française de Natation.

Cette attestation sera générée au format PDF, elle comprendra :

- les informations de la licence : IUJ, NOM, Prénom, genre, date de naissance
- les informations personnelles : coordonnées complètes : adresse postale, numéros de téléphone, adresse mail
- la liste des Titres référents valides
- les listes (FFN, LEN, FINA) sur lesquelles vous êtes inscrit

## Activités internationales : déclarer sa participation aux événements internationaux



The screenshot shows a web interface for 'EVT INTERNATIONAUX' with a 'menu principal' link. The main heading is 'Événement international'. Below it is a button '- Ajouter une participation'. A sub-heading 'Ajouter une participation' is followed by a lightbulb icon and a text box: 'Si l'événement auquel vous voulez participer n'est pas dans la liste veuillez choisir la valeur "Saisie libre" dans le champ "Événement" puis proposez un intitulé. Cet intitulé sera proposé par la suite à vos collègues officiels.' The form fields are: Saison (2014), Instance.org (FFN), Type d'événement (Compétition), Événement (Championnats de France 25 m (du 05/12 au 08/12) à Dijon), Fonction d'officiel utilisée (natation course / Juge-Arbitre), date de départ du domicile (04/12/2013), and date d'arrivée au domicile (08/12/2013). An 'Ajouter' button is at the bottom right.

Les Officiels inscrits sur Listes (FFN, LEN, FINA) et désignés pour participer à un événement international, devront le déclarer dans leur espace personnel.

Vous devrez renseigner diverses informations :

- la saison
- l'instance organisatrice : FFN, LEN, FINA
- le type d'évènement : compétition, séminaire, clinic, école...
- l'évènement :
- soit vous choisissez un évènement proposé dans la liste déroulante :
  - vous choisissez ensuite la discipline
  - puis vous choisissez la fonction (Juge-Arbitre, Starter, Chronométrateur...)
  - vous indiquez la date de départ du domicile et la date d'arrivée au domicile
- soit vous choisissez la saisie libre si l'évènement n'est pas disponible dans le menu déroulant :
  - vous indiquez l'intitulé de l'évènement
  - vous précisez les dates de début et de fin de l'évènement
  - vous renseignez la ville



- vous choisissez ensuite la discipline
- puis vous choisissez la fonction (Juge-Arbitre, Starter, Chronométrateur...)
- vous indiquez la date de départ du domicile et la date d'arrivée au domicile

Si vous sélectionnez la saisie libre et que vous créez un évènement, ce nouvel évènement apparaîtra dans le menu déroulant lorsque d'autres Officiels se connecteront sur leur espace personnel. Il faut donc être vigilant à bien renseigner tous les champs précisément.

Pour toute question au sujet de l'application et de son utilisation, contactez Éric BOUTE : [support.extranat@ffnatation.fr](mailto:support.extranat@ffnatation.fr) ou 01.41.83.87.61